

CONDITII GENERALE DE VANZARE

1 GENERALITATI

Prezentele conditii generale de vânzare se aplică tuturor ofertelor emise de Vânzător(V) pentru orice vânzare încheiată de un Vânzător cu un Cumpărător(C) al cărui sediu social se află în România. Orice comandă dată Vânzătorului conduce la acceptarea de către C a prezentelor conditii generale de vânzare si la renuntarea implicită a acestuia la propriile conditii generale de cumpărare.

2 OBIECTUL SI VALABILITATEA OFERTEI

2.1 Cu exceptia unei oferte speciale emisă de Vanzator, preturile aplicabile sunt cele care figurează în tarifele Vanzatorului si care sunt în vigoare la data înregistrării comenzii. In cazul în care Vanzatorul a emis o ofertă, preturile si conditiile acestei oferte se referă exclusiv (cantitate si calitate) la produsele care sunt specificate în aceasta si, în absenta unor stipulări speciale, rămân valabile timp de 1 lună.

2.2 Vânzătorul își rezervă dreptul de a face modificări în orice moment, în special în privinta dispunerii , formei, culorii, dimensiunilor sau materialelor din care sunt fabricate produsele si ale căror reprezentări, descrieri si specificatii figurează în cataloage si prospecte, fara a afecta functionalitatile produselor, asa dupa cum sunt ele descrise în respectivele cataloage si prospecte.

3 INCHEIEREA CONTRACTULUI

Contractul de vânzare nu se încheie decât sub rezerva acceptării exprese a comenzii de către Vânzător. Orice modificare a acestui contract trebuie să fie acceptată în mod expres de către Vânzător.

4 PROPRIETATE INTELECTUALA SI CONFIDENTIALITATE

4.1 Vânzătorul nu este în nici un caz obligat să furnizeze planurile sale de executie, chiar dacă produsele sunt livrate cu o schemă de instalare. Planurile si documentele care sunt eventual date Cumpărătorului rămân proprietatea Vânzătorului si sunt confidentiale.

Cumpărătorul se obligă să nu comunice astfel de informatii cu bună stiintă sau nu unor terte persoane si nu le va putea utiliza decât pentru necesități legate de exploatarea si întreținerea produselor.

4.2 Tehnologia si know-how-ul , brevetate sau nu, încorporate în produse cât si toate drepturile de proprietate industrială si intelectuală referitoare la produse rămân proprietatea exclusivă a Vânzătorului . Cumpărătorului îi este cedat numai cu titlu exclusiv si necesionabil dreptul de utilizare si întreținere a produselor. Este exclus dreptul de a fabrica direct sau prin intermediari piese de schimb.

5 PRETURI-CONDITII DE PLATA. TAXE

5.1 Conditiiile si termenele de plată sunt precizate în ofertă. In lipsa unor astfel de precizări, produsele si prestatiile vor fi plătite în totalitate la punerea la dispozitie a acestora în depozitele Vânzătorului (100% la livrare).

5.2 Pentru orice comandă emisă de către Cumparator si acceptată de Vanzator, pretul va fi exprimat în Franci Francezi (FRF) si plătit de către Cumparator, Vanzatorului în lei (ROL), la cursul de schimb la vanzare, al bancii Vanzatorului, valabil in ziua platii. Daca plata nu se efectueaza in aceeasi zi in care a fost emisa factura de vanzare, iar cursul de schimb din ziua platii difera cu mai mult de 1% fata de cursul de schimb din ziua in care a fost intocmita factura, Vanzatorul va emite o factura de diferenta de curs (actualizare valoare) corespunzatoare.

5.3 Preturile sunt fixate fără TVA si includ pretul unui ambalaj obisnuit. Orice cerere a Cumparatorului pentru un tip de ambalaj diferit de cele utilizate în mod obisnuit de către Vanzator va presupune o majorare corespunzătoare a pretului. In nici unul dintre cazuri, ambalajele nu vor fi răscumpărate de către Vanzator.

5.4 In caz de întârziere în plata pretului, Vanzatorul va putea pretinde Cumparatorului plata unor majorări de întârziere de 0,3 % pe zi de întârziere calculate asupra sumelor exigibile.

In plus, Vanzatorul își rezervă dreptul de a suspenda executarea propriilor obligatii până în momentul achitării integrale a sumelor datorate.

5.5 Neplata unei scadente la data convenită va conduce la exigibilitatea cu drept deplin a tuturor sumelor datorate de Cumpărătorul în culpă, chiar dacă acestea au dus în totalitate sau partial la crearea de trate sau la primirea unor bilete la ordin.

5.6 In cazul unei întârzieri de plată care depășeste 30 zile, vânzarea va putea fi anulată cu drept deplin de către Vânzător în detrimentul Cumpărătorului, în termen de 8 zile de la somatia de plată rămasă total sau partial fără efect, sumele achitate ca avansuri de catre Cumparator, ramanand la Vanzator.

5.7 Dispozitiile de mai sus se vor aplica fără a aduce atingere daunelor si despăgubirilor pe care le va putea pretinde Vânzătorul.

6 LIVRARE-EXPEDIERE

6.1 Livrarea Produselor către Cumparator va fi considerată efectuată din depozitele din Bucuresti al Vanzatorului.

Organizarea operatiunilor de transport ale Produselor din momentul părăsirii depozitelor Vanzatorului va fi realizată de către Cumparator, sau pe seama acestuia, Cumparatorul suportând totodată si riscurile acestor actiuni.

6.2 Termenele de livrare prevăzute în ofertele Vanzatorului sunt informative, afară de cazul în care Vanzatorul a acceptat în mod expres termene de livrare ferme.

In caz de întârziere în livrarea Produselor si dacă un termen ferm a fost acceptat de către Vanzator, se va aplica, pentru fiecare săptămână întreagă de întârziere, după scurgerea unei perioade de gratie de patru 4 săptămâni, o penalitate liberatorie de 0,5% din pretul Produselor la părăsirea depozitului si a căror livrare este în întârziere, limitate la un maximum de 5% din această valoare.

6.3 Vanzatorul este exonerat de plin drept de orice obligatie referitoare la termenele de livrare în caz de producere a unui caz de forță majoră, asa cum este definită aceasta la articolul 9 (Forta majora) din prezentele Conditii Generale de Vanzare.

6.4 La data la care Produsele care fac obiectul vanzarii sunt disponibile in depozitele Vanzatorului, acesta va notifica telefonic si prin fax Cumparatorul, comunicandu-i, totodata si data de livrare a Produselor, precum si conditiile in care se poate face livrarea, in concordanta cu conditiile de plata din oferta si/sau acceptate la comanda.

Dacă Cumparatorul nu intră în posesia Produselor într-un termen de max.5 (cinci) zile lucratoare de la data comunicata a livrării, dar nu mai mare de 30 (treizeci) de zile calendaristice de la aceeasi data, el va suporta cheltuielile de întretinere si de stocare ale Produselor până la data la care le va lua în posesie, evaluate la 0,5% pe zi din valoarea produselor nelivrate.

Daca Cumparatorul nu intra in posesia Produselor nici dupa termenul maxim acordat de 30 zile calendaristice de la data comunicata a livrării, atunci Vanzatorul isi rezerva dreptul de a anula vanzarea si, in eventualitatea in care Cumparatorul a platit avans, sa retina avansul platit de Cumparator.

7 REZERVA DE PROPRIETATE

7.1 Vânzătorul își păstrează proprietatea asupra produselor până la plata integrală a pretului principal si accesoriilor acestuia.

In cazul neplătii pretului Produselor la scadentă, Vânzătorul va putea solicita în orice moment restituirea produselor livrate, pe cheltuiala Cumpărătorului oricare ar fi posesorul acestora.

7.2 In cazul transformării sau încorporării produselor, produsele transformate sau mărfurile în care acestea au fost încorporate devin gajul Vânzătorului până la plata completă a pretului acestora, in confrmitate cu art.508 din Codul Civil roman, pretul manoperei fiind retinut de Vanzator. Cumparatorul renunta in mod expres la dreptul oferit de art. 509 din Codul Civil roman, in ipoteza in care pretul manoperei ar depasi semnificativ pretul Produselor. Cumpărătorul se obligă să evedentieze existenta rezervei de proprietate pe lângă terti cărora le vor fi revândute produsele fie ca atare fie încorporate într-un ansamblu.

7.3 In cazul restituirii produselor în cadrul prezentului articol, accontourile primite de Vânzător îi revin acestuia cu titlul de daune -interese forfetare.

7.4 Incepând cu data livrării Cumpărătorul își asumă riscurile de pierdere, furt sau deteriorare a produselor cât si responsabilitatea daunelor cărora ar da nastere astfel de situatii.

7.5 Produsele livrate de catre Vanzator si platite de catre Cumparator nu se returneaza la Vanzator, din motive ce nu ii pot fi imputate.

8 GARANTIE

8.1 Vanzatorul garantează că Produsele vândute sunt noi si nu au defecte de fabricatie sau de functionare si sunt conforme specificatiilor tehnice ale Vanzatorului.

Vânzătorul nu furnizează nici o garantie în privinta capacității produselor de a atinge obiectivele pe care si le-a fixat Cumpărătorul atâta timp cât aceste obiective nu au fost acceptate în mod expres de către Vânzător.

8.2 Garantia nu se aplică decât defectelor care au apărut într-o perioadă de douăsprezece (12) luni de la data livrării Produselor în conditiile prevăzute la articolul 6 al prezentelor Conditii Generale de Vanzare.

8.3 Garantia este exclusă în cazurile urmatoare :

- defecte provenite din cauza materialelor furnizate de catre cumparator sau unei concepii impuse de catre acesta,
- inlocuiri sau reparatii care rezultă din uzura normală a Produselor,
- modificări sau interventii asupra Produselor de către Cumparator sau terti, fără acordul scris prealabil al Vanzatorului,
- defecte aparute ca urmare a instalării, utilizării, intretinerii neadecvate sau neconforme cu instructiunile Vanzatorului cu destinatia Produselor sau cu regulile meseriei,
- defecte aparute ca urmare a conditiilor de stocare necorespunzătoare,
- defectelor aparute din cauze exterioare Produselor cum ar fi : lovituri, incendii, inundatii, etc.,
- defecte aparute ca urmare a neglijentei in exploatare, deficientei în supravegherea Produselor,
- incidente tinand de cazurile de forta majora

8.4 Garantia consta in repararea sau inlocuirea Produselor recunoscute defecte de catre Vanzator. Decizia de reparare sau inlocuire apartine Vanzatorului. Cheltuielile legate de expertiza, inlocuire sau reparare vor fi suportate de catre Vanzator in cazul in care defectul ii poate fi imputat acestuia sau de catre Cumparator in caz contrar.

Pentru a beneficia de garantie, Cumparatorul va trebui să-i notifice Vanzatorului, într-un termen de maximum două (2) zile lucratoare de la data aparitiei, orice defect susceptibil să antreneze răspunderea pentru garantie.

Repararea sau înlocuirea pieselor în perioada de garantie nu poate avea ca efect prelungirea termenului de garantie al Produselor, mentionat mai sus.

8.5 In cadrul prezentei garantii, Vanzatorul va remedia defectele constatate, pe cheltuiala sa, în cel mai scurt timp si prin mijloacele pe care le apreciază potrivite. In caz de inlocuire, piesele înlocuite vor redeveni proprietatea Vanzatorului.

8.6 Reparatii sau înlocuirile vor fi efectuate în atelierelor Vanzatorului sau la locul de instalare a Produselor. Decizia locului in care se vor efectua inlocuirile sau reparatiile apatine Vanzatorului.

In cazul in care reparatiile sau inlocuirile au loc in atelierelor Vanzatorului, demontarea si transportul Produsului defect până la atelierul indicat de Vanzator rămâne în sarcina Cumparatorului.

In cazul în care, datorită naturii sau stării Produselor, reparatia trebuie efectuată la locul de instalare, Vanzatorul va suporta cheltuielile cu manopera aferentă reparatiei, cu excluderea cheltuielilor de deplasare si de cazare a personalului său in afara Romaniei si a cheltuielilor legate de operatiunile de demontare si remontare a oricărui alt element decât Produsele defecte. Aceste cheltuieli cad in sarcina Cumparatorului.

8.7 Răspunderea Vanzatorului față de Cumparator este strict limitată la repararea/inlocuirea Produselor defecte, care au facut obiectul vanzarii, aflate in garantie si recunoscute ca atare de catre Vanzator în conditiile mentionate la paragrafele 8.1, 8.2 si 8.3 de mai sus, cu excluderea oricăror alte prejudicii cum ar fi : accidente, accidente de persoane, daune ale altor bunuri decat cele care au facut obiectul vanzarii, pierderi din exploatare sau de relatii comerciale, pierderi de profit, eventuale consecinte financiare suportate de Cumparator sau terti.

9 FORTA MAJORA

Vanzatorul nu va răspunde, si nici nu se va putea considera că a încălcat prevederile prezentelor Conditii Generale de Vanzare, dacă se află în imposibilitatea de a-si respecta oricare dintre obligatiile sau termenele contractuale datorită unui caz de forță majoră.

Este considerat caz de forță majoră, orice eveniment, de orice natură, independent de vointa Vanzatorului, cum ar fi, în special, greva, revolutia, războiul, incendiul, explozia, inundatia, ciclonul, cutremurul, penuria sau rationalizarea materiilor prime sau pieselor componente, dispozitiile legale sau reglementare afectând productia, importul sau comercializarea Produselor.

10 CONTESTATII

Orice litigiu referitor la o ofertă emisă sau la orice vânzare efectuată de către Vânzător si care nu va putea fi reglementat pe cale amiabilă va fi de competenta exclusivă a tribunalului în resortul căruia se află sediul social al Vânzătorului, chiar si în cazul unei actiuni în referat, apel în garantie sau pluralitate de apărători.